

April 2020



Coronavirus
Message #1

C'était passionnant d'entendre le message d'encouragement
bien livré pour nous français.

Je commence à explorer les autres leçons qui sont proposées.

Translation:

It was exciting to hear the well delivered message of encouragement
for us French people.

I am starting to explore the other lessons that are offered.

Nantes, France



Merci à notre ami français.

Nous apprécions le beau message et les nouvelles de Jésus.

Translation:

Thank you to our French friend.

We appreciate the beautiful message and the news of Jesus.

Bois Colombes, France

J'adore le message donné aux français.

La situation est décrite de manière très calme et raisonnée.

J'ai hâte d'explorer d'autres messages.

J'espère que plus sera en français!

Translation:

I love the message given to the French people

The situation is described in a very calm and reasoned manner.

I look forward to exploring other messages.

I hope more will be in French!

Paris, France



J'adore le podcast.

J'écoute plusieurs fois.

C'est très bon, très infomatif.

Translation:

I love the podcast.

I have listened several times.

It's very good, very informative.

Bois Colombes, France



J'ai été submergé par l'excellent podcast sur le coronavirus.

C'est très soulageant de savoir que Dieu va tout arranger

J'apprends plus de Jésus de vous.

Translation:

I was overwhelmed by the excellent podcast concerning the Coronavirus

It is very reassuring to know that God is going to make

everything work out right.

I am learning more about Jesus from you.

Paris, France



Le message sur le thème du coronavirus me donne la paix

alors que je médite sur Jésus,

que tu m'as présenté.

Translation:

The message on the theme of the coronavirus gives me peace

as I reflect on Jesus,

whom you presented to me.

Paris, France

J'ai écouté plusieurs fois la leçon sur le coronavirus.

Le message est magnifiquement lu!

Translation:

I have listened to the Coronavirus lesson several times.

The message is beautifully read!

Paris, France

*New message to our Listeners posted Thursday, April 9, 2020
available in **text** and **audio** – both **English** and **French***

*Coronavirus message #2 -- **Ruth, Part 1***

Can We Count on God to meet our Needs?

Common Grace vs. Special Grace

Pictures from the Book of Ruth



"The Gleaners" by Jules Breton

Letters from Listeners continue on the next page . . .



Ce monsieur est un excellent professeur.

J'ai beaucoup appris de la Bible.

J'ai déjà écouté deux fois "Dieu pourvoira-t-il à nos besoins?"

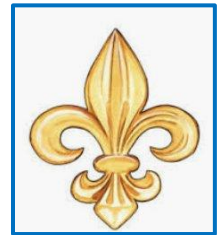
Translation:

This gentleman is an excellent teacher.

I learned a lot from the Bible.

I have already listened twice to "Will God provide for us?"

Lyon, France



Les deux podcasts Coronavirus sont superbes.

J'apprends la vérité et le message de Jésus

pour la première fois lors de cette catastrophe!

Translation:

The two Coronavirus podcasts are superb.

I am learning the truth and the message of Jesus

for the first time during this disaster!

Avignon, France

Les deux messages en français sont des oeuvres d'art!

Translation:

The two messages in French are works of art!

Bois Colombes, France



Les deux leçons audio sont passionnantes.

J'ai confiance en Jésus comme mon sauveur !

Translation:

Both audio lessons are exciting.

I am trusting in Jesus as my savior !

Versailles, France



Coronavirus Message #1



Coronavirus Message #2

Je m'émerveille des beaux messages

que vous avez pensivement dirigés vers vos auditeurs français,

dont ils sont nombreux!

Translation:

I marvel at the beautiful messages

that you thoughtfully directed to your French listeners,

of whom there are many.

Bois Colombes, France

Après avoir écouté plusieurs fois les deux messages,
j'ai saisi le message simple.

J'ai confiance en Jésus.

Il est mon sauveur

Translation:

After having listened many times to the two messages,

I have grasped the simple message.

I have trusted in Jesus.

He is my savior.

Paris, France

J'adore les deux vidéos livrées en très beau français
par un américain!

Excellents messages.

Translation:

I love the two videos delivered in very beautiful French
by an American.

Excellent messages.

Bois Colombes, France



Nous vous sommes reconnaissants

d'avoir préparé ces deux messages

orientant notre perspective vers le haut et vers Jésus.

Translation:

We are very grateful to you

for having prepared these two messages

directing our perspective upwards and towards Jesus.

Orleans, France



Coronavirus Message #1



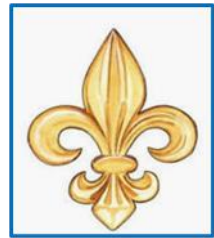
Coronavirus Message #2

Les deux vidéos françaises ont changé ma vision de la vie et de Jésus.

Translation:

The two French videos have changed my view of life and of Jesus.

Paris, France



Les deux messages français m'ont profondément touché.

J'ai appris la bonté de Dieu qui pourvoit pour nous
et pour Jésus qui m'a sauvé

Translation:

The two French messages touched me deeply.

I learned of the goodness of God who provides for us
and of Jesus who saved me.

Dijon, France



Les podcasts français me plaisent vraiment.

J'ai énormément appris.

Translation:

I really enjoyed the French podcasts.

I learned an enormous amount of information.

Viroflay, France



Les podcasts français ont répondu à tant de questions que j'ai toujours eues.

surtout la compréhension de la signification de Jésus et de la croix!

Translation:

The French podcasts answered so many questions that I have always had
especially understanding the meaning of Jesus and the cross!

Reims, France

Merci! les podcasts sont informatifs et très intéressants!

J'attends avec impatience d'autres présentations formidables!

Translation:

Thank you! The podcasts are informative and very interesting!

I look forward to more outstanding presentations!

Colombes, France

Nous apprécions le geste aimable d'offrir cet excellent enseignement en français!

J'ai été sauvé via ce site

lorsque j'étais en Islande il y a plusieurs années en vacances.

Les gens étaient réunis dans le hall pour écouter, alors j'ai rejoint!

Translation:

We appreciate the kind gesture of offering this excellent teaching in French!

I was saved through this site

when I was in Iceland several years ago on vacation.

People were gathered in the lobby to listen, so I joined!

Versailles, France



Flag of
Iceland

Les deux podcasts sont de véritables chefs-d'œuvre.

Les deux sont des mines d'or d'informations étonnantes.

J'ai suivi ces podcasts pendant quelques semaines avec mon anglais limité.

J'ai été ravi d'entendre la version française, qui ressemble totalement à un Parisien natif

Translation:

Both podcasts are true masterpieces. Both are gold mines of amazing information.

I followed these podcasts for a few weeks with my limited English.

I was delighted to hear the French version,

which totally sounds like a native Parisian.

Île-de-France, France

*New message to our Listeners posted Monday, April 27, 2020
available in **text** and **audio** – both **English** and **French***

*Coronavirus message #3 -- **Ruth, Part 2***

Barging into the Presence of God

FALSEHOODS TAUGHT IN CHURCHES

Pictures from the Book of Ruth



"The Gleaners" by Gregory Frank Harris

Letters from Listeners continue on the next page . . .



Le troisième podcast est le meilleur de tous.

Quel scénario! Faire irruption dans la présence de Dieu!

J'assimile toujours ces informations sur Jésus!

Translation:

The third podcast is the best of all.

What a scenario! To barge into the presence of God!

I am assimilating this information about Jesus!

Paris, France



Tous les podcasts français m'ont profondément marqué.

Coronavirus Message #3

Le dernier est le plus grand de tous.

Quels concepts d'un autre monde et pourtant si manifestement vrai.

J'apprends Jésus et ce que signifie avoir confiance en lui,

comme l'explique ce professeur doué.

Translation:

All of the French podcasts have struck me deeply.

The last is the best of all.

Such other-worldly concepts and yet so obviously true.

I am learning about Jesus and what it means to trust in Him,

as the gifted teacher explains.

Versailles, France

Je suis impressionnée par votre podcast

où vous exposez les mensonges enseignés dans les églises.

C'est peut-être pour cela que je ne suis pas allée à l'église

ou ouvert une Bible depuis des années.

J'ai hâte d'écouter vos messages.

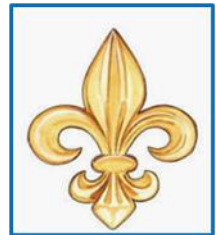
Translation:

I am impressed by your podcast where you expose the lies taught in churches.

Maybe that's why I haven't gone to church or opened a Bible in years.

I look forward to listening to your messages.

Paris, France



Je vous suis redevable de votre magnifique podcast

nous mettant en garde contre les mensonges enseignés par les églises.

Ces mensonges m'ont gardé de tout intérêt spirituel que ce soit!

Translation:

I am indebted to you for your wonderful podcast

warning us against the lies taught by the churches.

Those lies have kept me from any spiritual interest whatsoever!

Paris, France



Coronavirus Message #3

Je suis tellement reconnaissante que vous ayez fourni ces merveilleux podcasts.

Le dernier est très instructif et extrêmement agréable.

Translation:

I am so grateful that you provided these wonderful podcasts

The last one is very informative and extremely enjoyable.

Chartres, France

Excellent podcast détaillant les mensonges dans les églises!

Exposé très révélateur.

Translation:

Excellent podcast detailing lies in churches!

Very revealing presentation.

Paris, France

